Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rossemaison	W
CLUB 2	Bienne Seelanders	W

Lieu / Ort Location / Luogo	Rossemaison	Date / Datum Date / Data	06.05.2017
Start / Beginn Début / Inizio	20:00	End / Ende Fin / Fine	22:05
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	W24		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	64

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	204229	CHEVRE Lorin	
Official scorer Marqueur	207648	CHARIATTE Julie	
Referee 1 Arbitre 1	2215	SCHAFFNER Yves	
Referee 2 Arbitre 2	210100	VOISARD Thibaud	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	2	5	6
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Bienne Seelanders	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Rossemaison

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
84	C	SEURET Morgane					204002
12	A	SIMON Marine					208085
37	G	SEURET Laura		X	X	X	204003
	G						
68		TURBERG Noémie					211095
15		RENSCH Cassandra					207232
44		DESBOEUFS Mélyna					208128
10		SEURET Magalie					206030
20		PELUSO Jennifer					209342
19		NEUKOMM Elisa					209518
16		STADELMANN Vanessa					214031
23		FLÜCK Lucie					208091

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	10154
	TURBERG Pascal			

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
03:01	15	68	1				
18:03	15	68	2				
20:34	68	15	3				
22:42	15	68	4				
39:29	16	84	5				
				TOTAL			5
TIME OUT				X	X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
32:08	15	2	32:54	J1
TOTAL			2 min	

2 Bienne Seelanders

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
6	C	VICHA Jennifer					214089
83	A	FLÜCKIGER Janine					202515
72	G	KÄPPELI Michele L.		X	X	X	209361
	G						
78		WYSS Anja					213280
24		TISSOT-DAGUETTE Coralie					209163
21		CHÂTELAIN Chloé					214277
27		PARATTE Cindy					2172
91		CUENIN Maude					212269
9		JACQUEMAI Tamara					97223
14		BASSI Mégane					210107
79		LANGEL Catherine					204457
73		KASER Pauline					211214

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	203208
	CREVOISERAT Sébastien			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
05:39	14	79	1				
07:27	78		2				
24:12	78	6	3				
32:54	78	6	4				
42:56	78	9	5				
46:35	91	21	6				
				TOTAL			6
TIME OUT				X	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
05:58	9	2	07:58	J1
16:39	27	2	18:03	I
17:22	83	2	19:22	H
25:47	9	2	27:47	H
TOTAL			8 min	